

- Helping your Child become a fantastic language learner
«Βοηθώντας το παιδί σας να γίνει εξαιρετικό στην εκμάθηση γλωσσών»

Dr Caroline Linse
Queens University, Belfast, Northern Ireland

Objectives-Στόχοι:

- To become familiar with the role of parent as educator.
- Οι γονείς να εξοικειωθούν με το ρόλο του γονιού-εκπαιδευτή.
- To become familiar with the role of parents as their child's language educator.
- Οι γονείς να εξοικειωθούν με το ρόλο του γονιού-γλωσσικού εκπαιδευτή των παιδιών τους.
- To become familiar with issues impacting language learning.
- Οι γονείς να εξοικειωθούν με θέματα που επηρεάζουν την εκμάθηση γλωσσών.

- Please take a few minutes to complete the quiz in either English or Greek.

• Παρακαλώ αφιερώστε λίγα λεπτά για να συμπληρώσετε το κουίζ.

- I will go over the answers in a couple of minutes.

• Θα δούμε τις απαντήσεις σε λίγο.



1. Parents are responsible for the 2 to 3 words children will write most often in their lifetime._____

1. Οι γονείς είναι υπεύθυνοι για τις 2-3 λέξεις που τα παιδιά θα γράψουν τις περισσότερες φορές κατά τη διάρκεια της ζωής τους.

- True.
- Σωστό
- What do you think these words are?
- Ποιες πιστεύετε πως είναι αυτές οι λέξεις;



- Yes it is their family and given names.
- Είναι το επίθετό τους και το όνομά τους.
- It is also a window into their child's culture. Look for some of the examples on the poster.
- Είναι επίσης παράθυρο στην κουλτούρα και την παράδοση που φέρνει μαζί του το παιδί. Κοιτάξτε για κάποια παραδείγματα στο πόστερ.

- How did you choose your child's first or given name?
 - Πώς διαλέξατε το όνομα του παιδιού σας;
- It is also a window into the family's culture. Look for some of the examples on the poster

- 2. Parents are not responsible for their children's overall education. ____

- Οι γονείς δεν είναι υπεύθυνοι για την εκπαίδευση των παιδιών τους.



- 2. False. Parents are responsible for their children's overall education from the moment they're born.

- 2. Λάθος
- Οι γονείς είναι υπεύθυνοι για την εκπαίδευση των παιδιών τους από τη στιγμή της γέννησής τους.



- Teachers are only responsible for children's schooling.

- Οι δάσκαλοι είναι υπεύθυνοι μόνο για τη σχολική εκπαίδευση των παιδιών.



- Parents often pay for private schooling or move to neighborhoods with good schools.

- Συνήθως οι γονείς πληρώνουν για ιδιωτική εκπαίδευση ή μετακινούνται σε γειτονιές με «καλά» σχολεία.



- 3. Parents do not provide children with rich linguistic input. ____

- 3. Οι γονείς δεν παρέχουν πλούσιο γλωσσικό υπόβαθρο στα παιδιά τους.



- 3. False. Parents and all caregivers provide children with language input by talking.
- Λάθος.
 - Οι γονείς και όσοι φροντίζουν τα παιδιά προσφέρουν σ' αυτά ακούσματα γλώσσας μιλώντας τους.

-
- 4. Parents help their children develop home language skills. _____
- Οι γονείς βοηθούν τα παιδιά τους ν' αναπτύξουν τη μητρική γλώσσα.



- 4. True. Parents help their children both directly and indirectly develop home language skills.
- 4. Σωστό
- Οι γονείς βοηθούν τα παιδιά τους άμεσα κι έμμεσα ν' αναπτύξουν γλωσσικές δεξιότητες.

- In some families and homes children are lucky to have more than one language.
- Μερικά παιδιά έχουν την τύχη οι οικογένειές τους να μιλούν περισσότερες από μια γλώσσες.



-
- 5. Parents remember the first words that their children said. _____
- Οι γονείς θυμούνται τις πρώτες λέξεις που είπαν τα παιδιά τους.

- 5. True.
- Baby's first word is an important milestone.
- Σωστό
- Η πρώτη λέξη ενός μωρού είναι σημαντικό ορόσημο στη ζωή του.



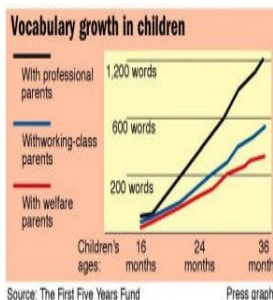
- Look at the poster.
- Κοιτάξτε το πόστερ.
- What are some examples of children's first words?
 - Ονομάστε κάποια παραδείγματα από τις πρώτες λέξεις των παιδιών.

- 6. Parents' storybook reading, storytelling and conversation with their child doesn't help their child develop vocabulary. _____
- Όταν οι γονείς διαβάζουν παραμύθια στα παιδιά τους, αφηγούνται και συζητούν με τα παιδιά τους, δεν τα βοηθάνε ν' αναπτύξουν λεξιλόγιο.

- 6. false.
- Storybook reading, storytelling, any book reading helps children
- Λάθος
- Το διάβασμα βιβλίων, η αφήγηση και γενικά η ανάγνωση βιβλίων βοηθά τα παιδιά.



- 7. Children's vocabulary knowledge in their home language is a predictor of future academic success. _____
- 7. Το λεξιλόγιο το οποίο γνωρίζουν τα παιδιά στην μητρική τους γλώσσα είναι δείκτης μελλοντικής ακαδημαϊκής επιτυχίας.



- True.
- Σωστό

- 8. Financial capital is more important than linguistic capital. _____
- Το οικονομικό κεφάλαιο είναι πιο σημαντικό από το γλωσσικό κεφάλαιο.

- 8. false.
- Capital is a resource like money or languages. Capital, either financial or linguistic, will help you access different types of capital or resources.
 - Λάθος
- Το κεφάλαιο είναι πηγή όπως τα χρήματα ή η γλώσσα. Το κεφάλαιο, είτε οικονομικό είτε γλωσσικό, θα βοηθήσει στην πρόσβαση διαφορετικών κεφαλαίων ή πηγών.



- 9. Parents have an opportunity to provide their children with linguistic capital. _____
- Οι γονείς έχουν την ευκαιρία να παρέχουν γλωσσικό κεφάλαιο στα παιδιά τους.



- 9. true.
- All languages are valuable.
- Σωστό
- Όλες οι γλώσσες είναι πολύτιμες.

- Children who speak more than one language do better at problem-solving tasks.
- Παιδιά που μιλούν περισσότερες από μια γλώσσες έχουν καλύτερα αποτελέσματα σε ασκήσεις με λύση προβλήματος.
- Children don't mix up languages except at the very beginning.
- Τα παιδιά δεν συγχύζουν τις γλώσσες μεταξύ τους παρα μόνο στα πολύ αρχικά στάδια.
- Children from interlingual families have more opportunities than children from monolingual families.
 - Τα παιδιά πολύγλωσσων οικογενειών έχουν περισσότερες ευκαιρίες απ' ότι τα παιδιά μονόγλωσσων οικογενειών.

- 10. Very young children have a chance to explore and discover the way language patterns work. _____

- Τα πολύ μικρά παιδιά έχουν την ευκαιρία να εξερευνήσουν και ν' ανακαλύψουν τον τρόπο με τον οποίο λειτουργούν γλωσσικά μοτίβα.

- 10. True
- Chants are examples of how children learn patterns. They learn these patterns in whatever language they are exposed to.
- Σωστό
- Τα τραγούδια/ ρυθμικά είναι παραδείγματα του πώς τα παιδιά μαθαίνουν γλωσσικά μοτίβα. Μαθαίνουν αυτά τα μοτίβα σε οποιαδήποτε γλώσσα κι αν μαθαίνουν.

2 Chants

- Round and round in a game.
- Round and round and what's your name?
- My name is.....
- When I woke up I....

- **What you should do to develop your children's linguistic capital**

- **Τι πρέπει να κάνετε για ν' αναπτύξετε το γλωσσικό κεφάλαιο του παιδιού σας**

- Help your child learn the languages spoken at home.

- **Βοηθήστε το παιδί σας να μάθει τις γλώσσες που μιλάτε στο σπίτι.**

- Boost or increase vocabulary.

- **Ενθαρρύνετε ή αυξήστε το λεξιλόγιο.**

- Talk is fabulous.

- **Η κουβέντα/συνομιλία είναι εξαιρετικό εργαλείο.**

- Thank you and please go home and talk with your child.

- **Σας ευχαριστώ και σας παρακαλώ όταν πάτε σπίτι μιλήστε με το παιδί σας.**